

EL TEMPS

DIRECCIÓ, ADMINISTRACIÓ, PUBLICITAT I VENDES: Avda. del Baró de Càrcer, 40, 13. 46001 València. Telèfon: (96) 352 48 69. Fax: (96) 352 09 83.

REDACCIÓ DE BARCELONA: Carrer de Casanova, 46, 4-2. 08011 Barcelona. Telèfon: (93) 451 03 75 i 323 00 71. Fax: (93) 323 35 41.

REDACCIÓ DE MALLORCA: Plaça del Mercat, 4, 4rt. B. 07001 Palma de Mallorca. Telèfon i Fax: (971) 72 07 63.

EDITA: Edicions del País Valencià, SA.
EDITOR: Eliseu Climent.

DIRECTORA: Assumpció Maresma.
CAP DE REDACCIÓ: Joan Vila i Triadó.
REDACCIÓ DE VALÈNCIA: Miquel Albero-la, Vicent Lafora, Joan Morales, Ignasi Pellicer, Jordi Sebastià, Rafa Gil (*Fotògraf*) i Lola Carrasco (*Secretària de redacció*).

REDACCIÓ DE BARCELONA: Oriol Malló, Pere Martí, Eduard Voltas i Mercè Montoliu (*Secretària de redacció*).

REDACCIÓ DE PALMA: Miquel Payeras.
CORRESPONSALS: Francesc Robert (Andorra), Pere Codonyan (Perpinyà).

RÚBRIQUES: Jordi Ballo, Ramon Barnils, Pere Calders, Fabià Estapé, Vicent Parat, J. J. Pérez Benlloch, Ferran Torrent.

COL·LABORADORS: E. Aguilera, J. Alandes, S. Alcalà, A. Alfaro, F. M. Anton, L. Bonada, F. Bueno, F. de P. Burguera, X. Bussé, J. A. Benach, F. Caballero, R. de la Calle, A. Castel, E. T. Climent, J. Comellas, A. Cort, S. Cucarella, M. Domínguez, X. Duran, M. Ferrando, L. Ferri, V. Franch, X. Fuster, C. Gàmez, J. L. Guarnier, D. P. Grau, A. Guasch, J. M. Játiva, J. M. Lloró, J. Marí, X. Mínguez, J. F. Mira, J. Morell, J. M. Oleaque, M. Ollé, T. Picazo, M. Porta Perales, P. Quintana, A. Reig, J. Reus, M. Serra, J. L. Sirena, M. Soler, M. Vicent, E. Vizcarra.

COL·LABORADORS GRÀFICS: S. Llosà, D. Orrit i C. Puértolas.

ARXIU: Jesús Prats (Fotografia), Rosa Serrano (Documentació).

PUBLICITAT I PROMOCIÓ: Franal, Associats. València. Tel. (96) 351 05 80. Barcelona, Tel. (93) 451 03 75. Mallorca, Tel. (971) 72 07 63.

SUBSCRIPCIONS: Xelo Tortosa.

PRODUCCIÓ: Josep Agustí i Jem Cabanes (Correcció lingüística), Lina Casanovas (Maquetació), Rosanna Puchades (Textos).

DISSENY DE PORTADA I GRÀFICS: Víctor Navarro.

TRACTAMENT ELECTRÒNIC D'IMATGES: Eina Edicions, SL.

FOTOMECÀNICA: Añón.

IMPRESSIÓ: Rivadeneyra, SA.

DIPÒSIT LEGAL: V-853-1984.

Cap part d'aquesta publicació pot ser reproduïda per cap mitjà, ja siga mecànic, fotoquímica, electroòptica, magnètica, de fotocòpia, o qualsevol altre, sense permís de l'editor.

De la simpatia a la eficàcia

El proper 19 de juny, als Jardins dels Vivers de València es viurà una nit especial. L'espectacle "Les Balears es presenten" pot ser més que una nit cultural o de promoció. En realitat, aquesta iniciativa, promoguda per l'Obra Cultural Balear i impulsada per un acord unànime del Parlament Balear, té moltes possibilitats de convertir-se en un punt d'ancoratge. M. del Mar Bonet, la Coral Simfònica de les Balears, Ovidi Montllor, Ximo Tebar, Toti Soler i la Coral de la Universitat de les Illes Balears, amb el seu art, són el llenguatge idoni per obrir ressorts més enllà del simbolisme formal.

Al llarg de la història, les relacions de les Balears amb el País Valencià han estat sempre marcades per un sentit de bon veïnatge, amb un clar corrent de simpatia mútua. Simpatia motivada tant per raons geogràfiques, històriques i culturals com d'intercanvi econòmic. Però aquesta fluïdesa en el tracte no s'ha vist traduïda, encara, en temps presents, en un intercanvi ric i normalitzat entre dues societats que es caracteritzen precisament per un dinamisme social i econòmic decisiu.

I, justament, en "Balears es presenta" es poden donar les circumstàncies que afavoreixen una acceleració en un procés que un dia o altre ha de donar els seus millors fruits. Aquest esdeveniment pot estimular la vertebració dels tres eixos fonamentals perquè qualsevol relació es pugui desenvolupar: l'institucional, l'econòmic i el cultural.

La representació de les Balears que visitarà València està formada per membres del més alt nivell del món institucional, del món econòmic i del cultural. En definitiva, per persones idònies que vénen disposades a escoltar i a proposar perquè saben que tenen al seu darrere la voluntat explícita del Parlament balear.

Per tant, aquest contacte supera de bon tros un simple projecte promocional. A més de ser una mostra de voluntat d'interrelació presenta-

da amb les millors cartes, és també l'indici que unes futures relacions institucionals entre el País Valencià i les Balears, a diferents nivells, poden consolidar-se ben aviat. El que fins ara ha estat simpatia pot esdevenir eficàcia i col·laboració. Dues paraules claus en un moment de crisi on el més important és saber crear estímuls nous i productius.

